

sortida >>

PER CATALUNYA I ANDORRA



REVISTA DE PROMOCIÓ TURÍSTICA I CULTURAL
NÚM. 43 OCTUBRE - NOVEMBRE DE 2020 **EXEMPLAR GRATUÏT**

De Banyoles



I ARA TAMBÉ A INTERNET

Escaneja el codi i consulta la versió digital de Sortida



Situat al veïnat de Ventolà, a la Vall de Ribes, hi trobem un restaurant rústic obert tot l'any de dimarts a diumenge, de les 8 del matí a les 7 de la tarda, amb servei de cuina continuat.

El restaurant Ca l'Anna de Ventolà ens proposa una aventura gastronòmica amb els elements més propis de la gastronomia ripollesa en un entorn natural excepcional que permet gaudir de les millors vistes de la Vall de Ribes.

Ca l'Anna de Ventolà és un plaer en tots els sentits: el del paladar, el de la vista i el mediambiental.



Ca l'Anna de Ventolà disposa d'una àmplia carta amb plats elaborats amb productes de la terra. Especialitzat en la cuina de muntanya de la qual en destaquen la cassola d'ànec, els canelons casolans, la vedella amb bolets, les faves a la catalana, la graellada de carn, els peus de porc i els embotits de la Vall de Ribes, Planoles i del Ripollès.

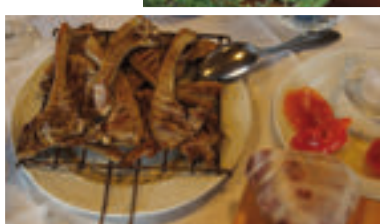
Ca l'Anna de Ventolà ofereix la millor cuina tradicional catalana de muntanya.



T'esperem!

RESTAURANT ANNA

ELS PLATS MÉS TRADICIONALS DE LA GASTRONOMIA CATALANA EN UN PARATGE EXCEPCIONAL I AMB LES MILLORS VISTES DE LA VALL DE RIBES



Restaurant Ca l'Anna
Plaça de la Constitució, s/n - Ventolà
17534 Ribes de Freser
Tel.: 972 72 72 60

Un any més la tardor ens convida a gaudir de la natura en un entorn únic, divers i obert a moltes activitats que s'organitzen en tot el territori de Catalunya, Catalunya del Nord i Andorra. Tot i la situació que genera la Covid-19, amb les mesures necessàries, es

pot gaudir de moltes propostes com les que veure i descobrir en aquest nou número de SORTIDA. El territori és viu i ofereix moltes oportunitats de fer més suportable una situació que entre tots la superarem, Bona tardor 2020 a tots!

Difusió

A totes les comarques de Catalunya, Catalunya del Nord i Principat d'Andorra.

Distribució

Més de 2000 punts de recollida repartits en les comarques de Catalunya i Andorra.

Editors

iTram Comunicació
Colònia Santa Maria
Ctra. C-17 km 91,5
17500 Ripoll
Tel. 972 70 21 12
Fax: 972 71 41 60
info@itramcomunicacio.com

Promarts SA

Av. del Príncep Benlloch, 24
AD 200 Encamp
00376 73 11 11
00376 364 154
morobitg@cadenapirenaica.com

ETV Comunicació Grup

C/ Verge de Guadalupe, 28-30
08950 Esplugues de Llobregat
Tel. 933 729 100
cs@etv.cat
www.etv.cat

Edició

20.000 exemplars
Direcció editorial: Francesc Rubió,
Antoni Ferraz i Frederic Cano
Direcció: Francesc Rubió
Redacció: Judith Espert, Guillem
Sánchez, Albert Güell, Xevi Pujol,
Maria Martos i Núria Gómez
Correcció: Judith Espert
Fotografia: Eudald Teixidor
Disseny i maquetació: Eudald Tutllo
Publicitat: Manoli Santoro i Maria
Martos
Impressió: Indugraf Offset SA

DIPÒSIT LEGAL: GI.1612-2013

www.sortida.cat



CAMPRODON EXPOSICIÓ DELS AIGUATS DE 1940

P4i5

LLUÈRNIA EN TEMPS DE PANDEMIA OLOT

P6i7



Terra Lucem - Alzamora Packaging MANEL HERETER



EL CAMÍ DEL BOSC DEL CAMPEÀ A ENCAMP

P18i19

Portada: Banyoles, foto Sílvia Poch.

Restaurant Anna a Ventolà	P2
Índex	P3
Camprodon recorda els aiguats del 1940	P4i5
Lluèrnia, festival del foc i de la llum a Olot	P6i7
Le Vedrignans	P8
De Banyoles	P9
Sensacions de tardor al Pallars Sobirà	P10i11
La vil·la romana de Llorís a Isona	P12i13
Hotel Plaza	P14
Fil Musical	P15
Territori Natura	P16i17
El camí del bosc del Campeà a Encamp	P18i19
Respira cultura a l'Alt Urgell	P20i21
La Seu d'Urgell... Et sorprendrà!	P22i23

La Via Romana i el Pont Medieval a Sant Pau de Segúries	P24i25
Parc Natural de les capçaleres del Ter i del Freser	P26i27
Festival de Jazz Costa Brava a Palafrugell	P28i29
Beget	P30i31
Museu de l'Aquarel·la a Llançà	P32i33
La Ruta del Ter	P34
Sorea	P35
Espai d'Art l'Abadia a Sant Joan de les Abadesses	P36i37
FNAC Pyrenees	P38
Vallnord	P39
Parc Animalier des Angles	P40

CAMPRODON RECORDA AMB UNA EXPOSICIÓ EL'S 80 ANYS DELS AIGUATS DEL '40'

L'aiguat del 1940 es defineix com "la mare de totes les riudes del segle XX" que van afectar la zona est de Catalunya.

Aquests fets es van concentrar principalment al Pirineu Oriental.

Les conques dels rius Tec, Tet, Muga, Fluvià i Ter i els seus afluents van tenir una crescuda històrica causant grans desperfectes als habitatges pròxims a les vies fluvials, danyant greument molts dels eixos de comunicació i ocasionant desenes de víctimes.



Vista dels 4 cantons mirant cap al carrer Ferrer Bàrbara

AUTOR: VAENTÍ PLANESAS BOYER
FONS: MARTÍ PUJOL SURINACH



Carrer València
Després de l'aiguat
cal fer neteja

AUTOR: VAENTÍ PLANESAS BOYER
FONS: MARTÍ PUJOL SURINACH



Darreres del carrer València amb el pont de Can Carrera
(pont dels 4 cantons) al fons

AUTOR: VAENTÍ PLANESAS BOYER
FONS: MARTÍ PUJOL SURINACH

A Catalunya, com a tot arreu els mitjans de comunicació estaven controlats pel nou règim franquista i moltes de les notícies circulaven a partir de comunicats oficials que donava el règim i durant aquests dies diaris com *La Vanguardia*, *El Correo Catalán* i *El*

Noticiero Universal oferien diferents versions de la catàstrofe.

L'ajuntament de Camprodon recorda aquesta efemèride amb una exposició fotogràfica a l'Espai Cultural de Cal Marquès, on es poden veure imatges que

mostren la realitat d'aquells fets que van afectar greument a la població, com a d'altres indrets de Catalunya.



Espai Cultural Cal Marquès
C. Catalunya, 11 · 17867 Camprodon
Tel. 872 204 202
laretirada1939@gmail.com



EXPOSICIÓ L'AIGUAT DEL 1940

Espai cultural Cal Marquès Camprodon

De l'11 de setembre a l'1 de novembre de 2020

*Horari: de dimecres a divendres de 10 h a 14 h i de 16 h a 20 h
dissabte de 16 h a 20 h i diumenge d'11 h a 13 h*

OLOT LLUÈRNIA 2020

EN TEMPS DE PANDÈMIA

UN NOU REPTTE

Lluèrnia, festival del foc i de la llum, és ja una proposta plenament consolidada i apreciada per tothom que, com totes les propostes culturals, afronta el repte d'adaptar-se a les mesures de seguretat sanitària arran de la pandèmia de la COVID-19.

En aquest context incert, proposem una nova fórmula que ens permeti **conservar els valors propis de Lluèrnia:** participació oberta a tothom, emergència de nous creadors, posada en valor del paisatge urbà i natural, democratització de l'accés actiu a l'art i la cultura, col·laboració amb altres entitats, compromís i cohesió social.

Observar els protocols de seguretat sanitària: evitant la concentració del públic en llocs reduïts, controlant i limitant els



'Away from home', Quim Domene. JOSEP CARITG



'Cálidos', Albert Carrera. JOSEP CARITG



Lluèrnia
www.lluernia.cat
www.facebook.com/Lluernia/
www.flickr.com/photos/lluernia

aforaments en espais tancats, programant esdeveniments de participació individual, incrementant l'ús de les xarxes socials.

Aprofitar per re-configurar el festival recuperant alguns aspectes que la massificació ha eliminat: proximitat, intimitat, interactivitat, personalització, contemplació.

LA DISPERSIÓ COM A EINA

A grans trets, per aconseguir aquests objectius ens caldrà establir una estratègia que modificarà sensiblement el format del festival, que fins avui s'ha caracteritzat per la concentració de multitud d'espectadors, en poques hores, i en espais situats al centre de la ciutat. L'estratègia de la dispersió operarà en dos vectors que la faran més efectiva.

Consulteu tota la programació a www.lluernia.cat



Ressonàncies, Ferran Valls Boix.

MANEL HERETER



Foguera, Jordi NN.

TIM GOMPERS



Del 17 d'octubre al 28 de novembre transformarem el festival més curt i efímer en l'experiència més inoblidable i permanent.

LLUÈRNIA

FESTIVAL DEL FOC I DE LA LLUM

OLOT
TARDOR · 2020

Podem compartir les vostres imatges a info@lluernia.cat i les penjarem al compte de Flickr de Lluèrnia sota llicència Creative Commons. També les podem compartir a [Instagram](https://www.instagram.com/lluernia2020) i [Facebook](https://www.facebook.com/lluernia2020) amb #lluernia2020



novestorm

Descarrega't l'app Lluèrnia i tingues tota la informació a mà.



OLOT DE SUAVIS (0)



OLOT DE SUAVIS (0)



LLUÈRNIA TARDOR (0)



1. BALL DEL FANALET

ESPECTACLE / DIBUJANT 17 d'octubre / 20:00h

Juan Blasco, l'Homo del Principi

Balneari i Hermitge d'Olot

2. MEDEOR

27 cèl·lules

Estelers de l'Hospital

3. FONTADA L'hort de la llum

unparell arquitectes Eduard Colla, Guillem Moliner, Xevi Rodosa, Clàudia Calvet

Fuente de Sant Blas

4. ROENT COM LA BRASA

Equo B/O Joan Baró & Joan Orlac

Manteniment als vascells Joan de la Trinitat

5. CORRAL

Xavier de Torres

Parr Nou

6. FAKE VIEWS

Claustra de l'Hospital

7. LLUM Contes a la vora del foc

ESPECTACLE / DIBUJANT 24 d'octubre

Catalina Florit

Fuente de Bruc

8. LUNAR OSCILLATIONS

Xavi Bover

Parr Nou

9. ELS AMANTS

Aparadors de Ca la Flora del Foc

10. UNA DOTZENA DE FLORS

ESPECTACLE / DIBUJANT 21 d'octubre / 18:00-20:00h

Servand Soler

Punta d'observació recomanada al jardí Montserrat

11. HARREMAN

Proscèni

Equo Barberó Clara Maria Vinyals, IS

12. NUVOLDADES

ACAPIX

Parr Nou

13. LUX

ESDAP Catalunya, Campus Olot

Claustra del Centre

14. GÈNESI

Eric Manonelles Lluís Fotografias

Cançó de Can Trencadís

15. 'HABITARE' O LLAR SENSE CASA

Xavi Bayona

Cançó dels Soterris

16. ANTIAERIS

Producció Lluèrnia

Volta del sol a Olot

17. AROUND THE WORLD

ESPECTACLE / DIBUJANT 8 de novembre / 11:00h

Brodas Bruc

Teatre Principal

18. ELS FARS DE LA BAUHAUS

Escoles i INS d'Olot i comarca

A càrrec centre educatiu

19. ESTRATOSFÈRICS

Estratosfèrics

Mex Casanovesa (Barró de la Serra)

20. 13 D'ABRIL Cloenda

ESPECTACLE / DIBUJANT 24 de novembre / 20:00h

Parr Parr Purr Foc

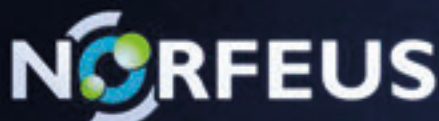
Barró de la Serra i Barró de la Serra



PUBLICITAT

FABRICANTS D'ENLLUMENAT

- PÚBLIC D'ALTA EFICIÈNCIA, 4000K, 3000K, 2700K, 2200K i 1800K ambre zones E1
- FOTOVOLTAICS AUTÒNOMS, amb bateria d'última generació.
- ESPORTIU I INDUSTRIAL, 5700K, 5000K, 4000K, 3000K i 1800K ambre zones E1



www.norfeus.com
Pol. industrial La Barricona, nau4
17500 Ripoll, Girona.



A 10 km de puigcerdà i a 5 km de Llivia
Cerdanya Francesa a 1.300 m d'alçada

**LLOGUER
PER
TEMPORADA**

Consulta'ns
Mínim 5 mesos.

2 Parcs Residencials

LE VEDRIGNANS



EL PASTURAL

Route de Vedrignans. 66800 Saillagouse

Route de Puigmal. 66800 Err

**UNA DESTINACIÓ PRIVILEGIADA PERQUÈ PASSEU UNES
BONES VACANCES TOT L'ANY**

Obert i vigilat tot l'any

EN LLOGUER O EN VENDA

Situat al centre de la Cerdanya francesa i del parc regional dels Pirineus catalans. Prop de Puigcerdà, Font Romeu, Puigmal, Eina, Porté Puymorens, Les Angles, La Molina, Masella. Destinació privilegiada on passar les vostres vacances durant tot l'any.

La tranquil·litat inspira el respecte pel medi ambient. Propera als banys d'aigua calenta de Llo i el parc aquàtic d'Err, us hi esperen extraordinàries passejades per la Vall del Segre i del Puigmal.

Podeu llogar o Comprar xalets equipats per a 4, 6 i 8 persones.

La qualitat dels serveis i el respecte pel medi ambient són els nostres imperatius. A 300 m de les botigues.



LLOGUER DE XALETES EQUIPATS - TARIFES 2019-2020

PREUS DE LLOGUER DE XALETES (sense despesa elèctrica)

Tarifes vàlides del 30/11/2019 al 28/11/2020	Temporada Alta		Temporada Mitjana		Temporada Baixa	
	Setmana	Preu per nit 2 nits mínim	Setmana	Preu per nit 2 nits mínim	Setmana	Preu per nit 2 nits mínim
Vacances escolars només per setmanes. Per menys dies consultar.						
Temporada baixa -10% per 3 setmanes						
*WE: Cap de setmana.						

Xalets proposats al parc residencial LE VEDRIGNANS a Saillagouse

	Setmana	WE* Preu per nit	Excepte WE* preu per nit	Setmana	WE* Preu per nit	Excepte WE* preu per nit	Setmana	WE* Preu per nit	Excepte WE* preu per nit
Genêt 2 adults + 2 nens	540€	115€	85€	390€	90€	60€	330€	70€	50€
Lupin 2 adults + 3 nens	540€	115€	85€	390€	90€	60€	330€	70€	50€
Lupin superior 4 adults + 2 nens	690€	150€	105€	600€	130€	95€	460€	98€	75€

Xalets proposats al parc residencial LE VEDRIGNANS a Saillagouse i EL PASTURAL a Err

	Setmana	WE* Preu per nit	Excepte WE* preu per nit	Setmana	WE* Preu per nit	Excepte WE* preu per nit	Setmana	WE* Preu per nit	Excepte WE* preu per nit
Gentiane 6 adults + 2 nens	830€	185€	130€	770€	160€	120€	580€	125€	90€
Edelweiss 6 adults	890€	195€	145€	840€	185€	125€	650€	140€	98€

Xalets proposats al parc residencial EL PASTURAL a Err

	Setmana	WE* Preu per nit	Excepte WE* preu per nit	Setmana	WE* Preu per nit	Excepte WE* preu per nit	Setmana	WE* Preu per nit	Excepte WE* preu per nit
Jasmin 2 adults + 3 nens	620€	130€	95€	450€	98€	70€	390€	95€	60€
Angélique 4 adults + 3 nens	790€	170€	125€	660€	145€	98€	550€	120€	85€

EQUIPAMENTS: cuina equipada, 1 o 2 banys amb dutxa, mantes, TV, terrassa, jardí i **wifi gratuït**.

APARCAMENT: al xalet per a 2 cotxes.

PAGAMENT: targeta de crèdit o efectiu.

SUPLEMENTS: electricitat 0,28€ el kw.

ANIMALS: 5€ / nit vacunats, acceptats 1 gos gros o dos de petits.

TAXA TURÍSTICA: + de 18 anys 0,33€ / dia (2020).

SERVEIS:

· Neteja 40€ / 50€.

· Genêt, Lupin i Jasmin: 40€.

· Lupin Superior, Gentiane, Edelweiss i Angéliques: 50€.

· Fitxa rentadora: 5€.

· Fitxa assecadora: 5€.

· Lloguer llençols / setmana: 10€.

2 restaurants a 250m i a 500m

FIANÇA: 200€

VENDA I LLOGUER
Parcel·les de 240 a 330m²
2, 3 i 4 habitacions
Totalment equipades
De 55.000 a 175.000€
IVA inclòs, sense despeses de notari

PER A RESERVES I INFORMACIÓ (Saillagouse i Err)

PRL LE VEDRIGNANS - Route de Vedrignans 66800 Saillagouse

Tel. (00 33) 468 04 04 79 Fax: (00 33) 468 04 06 89

levedrignans66@orange.fr www.levedrignans.com



BANYOLES

Diuen alguns estudis que Banyoles és una de les ciutats amb més qualitat de vida de Catalunya. De fet, fa 80.000 anys pel cap baix que això és així, com ho demostra la resta arqueològica més antiga que s'hi ha trobat, la famosa mandíbula de Banyoles. Els següents que ho van tenir clar van ser els agricultors que es van assentar a la Draga, vora l'Estany, fa uns set mil anys, durant el Neolític. Allà ens van deixar nombrosos vestigis que ens permeten viatjar en el temps i imaginar com es vivia en aquell terreny pantanós format per l'Estany i els estanyols que l'envolten.

És poc probable que aquells primers habitants fossin conscients que residien en un lloc excepcional fins al segle IX no es van construir els fonaments



Museu Arqueològic

HAROLD ABELLAN



Rec del Teixidor

SÍLVIA POCH

del Banyoles actual: el monestir de Sant Esteve i els recs, obra d'una comunitat de monjos benedictins que s'hi van establir atrets per l'Estany. Aquells recs van donar lloc a la singularitat de la trama urbana de Banyoles i en van marcar el caràcter, amb molins, horts i indústries que se'n beneficiaven. La ciutat va anar creixent al voltant del monestir i dins del recinte emmurallat del qual encara avui podem veure un tram. Plaça major porticada i carrerons van formar un nucli compacte travessat per recs i ramals.

Banyoles no és costa ni muntanya; però sabem que tenim la joia de la

corona, l'Estany. I també sabem que els nostres encants van molt més enllà d'aquest pol d'atracció que s'omple d'esportistes, passejants, turistes i famílies que hi remen, caminen, corren i neden. Ho corrobora la llarga llista de professionals de l'esport que trien la ciutat per viure-hi, així com els que la visiten per participar en les nombroses proves esportives que hi tenen lloc al llarg de l'any.

La nostra singularitat rau en la combinació d'un espai natural únic i un nucli urbà vibrant de cultura i sense cotxes, farcit de comerços emblemàtics, edificis històrics, horts, recs i rentadors. La nostra singularitat, en definitiva, consisteix en una combinació d'aspectes tangibles i intangibles: les pesqueres de Banyoles, el mercat de Banyoles, el monestir de Banyoles o les tradicions de Banyoles, entre d'altres.

A Banyoles s'hi respira esport, salut, tranquil·litat i història que, entre altres característiques, doten Banyoles d'aquest caràcter singular: el caràcter **De Banyoles**.



Oficina de Turisme de Banyoles

Pg. Darder - pesquera núm. 10

17820 Banyoles

Tel. (0034) 972 58 34 70

turisme@ajbanyoles.org

turisme.banyoles.cat

www.banyoles.cat

EL PALLARS SOBIRÀ

SENSACIONS DE TARDOR

NO DEIXIS QUE T'HO EXPLIQUIN, ESCAPA'T, VINE I EXPERIMENTA LES SENSACIONS DE TARDOR AL PALLARS SOBIRÀ!



TURISME DEL PALLARS SOBIRÀ



TURISME DEL PALLARS SOBIRÀ

ELS paisatges de colors càlids t'acompanyaran a les passejades; els sabors dels bolets de tardor seran al plat de taula; sentiràs els sons de la fauna i els seus rituals d'aparellament; els ramats de vaques, ovelles i cabres, després de passar tot l'estiu a la muntanya, omplen de vida aquests pobles i valls de l'Alt Pirineu... i ben entrat novembre, potser ens arribi alguna nevada que vagi obrint la porta a l'hivern

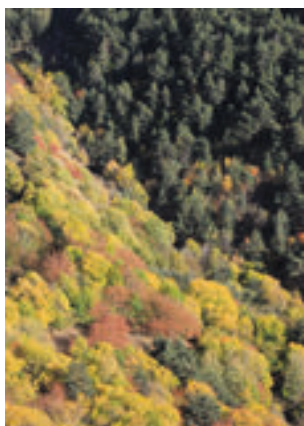
Novetat: LES JORNADES PER A L'EXCEL·LÈNCIA A ESTERRI D'ÀNEU ES PODRAN SEGUIR EN DIRECTE PER STREAMING

Aquesta ha estat la setena edició d'unes jornades que se celebren de manera ininterrompuda des del 2014 a Esterrí d'Àneu i que han esdevingut un referent dins l'agenda de qualsevol professional que vulgui desenvolupar els valors d'excel·lència professional que es promouen.

Enguany, a causa del context sanitari actual, l'aforament presencial serà limitat, s'han pres estrictes mesures de seguretat i, a més, per primer cop, les Jornades s'emeten

en directe per 'streaming', cosa que n'ha permès la seva difusió a tot el món.

Les dates de celebració van ser el 2 i el 3 d'octubre 2020 i en van destacar les conferències d'inauguració i cloenda. Per una banda, la inaugural, a càrrec de la ministra de Medi Ambient i Sostenibilitat del Govern d'Andorra, Sílvia Calvó. Per altra banda, la conferència de cloenda, a càrrec del conseller de Territori i Sostenibilitat de la Generalitat del Govern de Catalunya, Damià Calvet.



Oficina comarcal de turisme del
Consell Comarcal del Pallars Sobirà

Camí de la Cabanera, s/n

25560 Sort

Tel. 973 621 002

turisme@pallarssobira.cat

turisme.pallarssobira.cat

AGENDA

OCTUBRE

De mitjans de setembre a mitjans d'octubre // LA BRAMA DEL CÉRVOL

Reserva Nacional de Caça de l'Alt Pallars al Parc Natural de l'Alt Pirineu i Reserva Nacional de Caça de Boumort. La temporada de zel dels cérvols és un dels espectacles sonors més impressionants que ens ofereix la natura. Hi ha punts d'informació i observació habilitats amb una àmplia oferta de visites guiades.

973 62 10 02

otpallarssobira.wordpress.com

De mitjans d'octubre a mitjans de novembre // CONCURS DE FOTOGRAFIA DIGITAL A INSTAGRAM

Parc Natural de l'Alt Pirineu. Els colors de tardor del Parc Natural de l'Alt Pirineu

973 62 23 35

parcsnaturals.gencat.cat/ca/alt-pirineu



TURISME DEL PALLARS SOBIRÀ

OCTUBRE // JORNADES PER A L'EXCEL·LÈNCIA

Esterri d'Àneu. Jornada de reflexió i anàlisi de capacitats que pretén aportar un impuls social, intel·lectual i econòmic a la zona del Pallars mitjançant l'excel·lència professional.

973 62 65 68

www.jornadesmuntanya.cat

www.vallsdaneu.org

Degut a la situació actual causada pel coronavirus (SARS-CoV-2) és possible que alguna activitat es vegi afectada, per això suggerim consultar l'agenda permanent a: turisme.pallarssobira.cat

**3 // LO LLUMENER**

Sort. Festival Pirinenc de Literatures Infantils i Juvenils de nova creació de petit format d'àmbit rural i de muntanya. El programa inclou espectacles, contes, tallers, exposicions, una petita fira de contes i àlbums il·lustrats, una biblioteca 'a cel obert', etc.

973 62 00 10

lollumener.cat, sort.cat

11 // APLEC SAÓ: ARTS I NATURA A L'ALT PIRINEU

Farrera. Petit festival d'arts i natura amb intervencions a la natura d'artistes i presentació de projectes vinculats a la dinamització de les arts i la música a l'Alt Pirineu.

973 62 21 06, farreracan.cat,

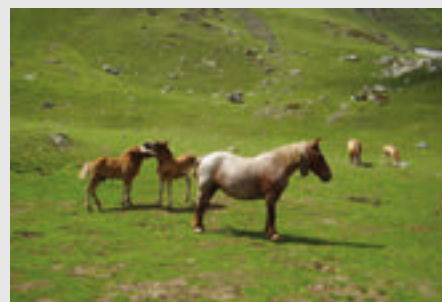
www.aplecsao.cat

11 i 12 // CICLE D'ARBRES MONUMENTALS

Vall Cardós i Valls d'Àneu. Descoberta d'itineraris i d'arbres monumentals amb intervencions de dansa i música i degustació de productes artesans locals.

Associació Cultural Gençana

www.dansanatura.com

17 i 18 // FIRA DE SANTA TERESA

TURISME DEL PALLARS SOBIRÀ

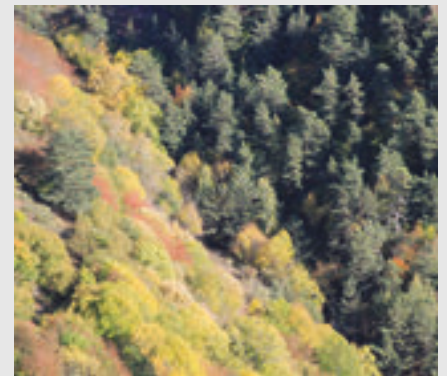
Esterri d'Àneu. Fira ramadera. El dissabte es destina al sector vaquí, amb una subhasta de raça bruna dels Pirineus i una

exhibició en un concurs de morfologia.

En finalitzar es premia els assistents amb una degustació de carn de vedella IGP, Vedella dels Pirineus Catalans. El diumenge, els protagonistes són els equins de raça Pirinenc Català, amb un concurs de raça, un tast de poltre criat a la zona i el sorteig d'un poltre.

973 62 60 05 / 973 62 65 68

esterrianeu.cat, vallsdaneu.org



TURISME DEL PALLARS SOBIRÀ

24 i 25 // FIRA DE TARDOR

Tírvia. Una de les fires amb més tradició del Pirineu. Venda d'artesanía i productes agroalimentaris locals: bolets, formatges, confitures, xocolata, licors, etc. Demostracions, activitats i tallers per a grans i petits.

973 62 20 73, tirvia.ddl.net

NOVEMBRE

A determinar // SONS DE TARDOR

Estac. Concerts de música tradicional.

973 62 01 67, soriguera.ddl.net

A determinar // CURTÀNEU

Esterri d'Àneu. Mostra de curtmetratges de tot el món i de tot tipus de les valls d'Àneu, procedents de festivals prestigiosos.

973 62 65 68, vallsdaneu.org

7 i 8 // FIRA DE LA TARDOR

Sort. Fira multisectorial a l'aire lliure amb tota classe de productes de la zona i mostra d'ovella Xisqueta.

973 62 00 10, sort.cat

CONEIXEU LA VIL·LA ROMANA DE LLORÍS, A ISONA?



Recreació de com era l'Aeso romana.

Imaginar com vivien els romans benestants d'Aeso a les seves vil·les de l'extraradi serà més fàcil, gràcies a la recuperació d'un sender que connectarà el centre de la població amb l'antiga vil·la romana de Llorís. Aquest jaciment s'adequarà i s'interpretarà amb l'objectiu de posar en valor el patrimoni arqueològic de l'època romana a Isona.

Les restes de Llorís ens parlen d'una gran casa de camp ubicada en una extensió de 10.000 m², així com de construccions annexes que daten de l'època imperial romana. Es tracta d'una troballa singular al Pirineu, ja que molt pocs indrets a Catalunya compten amb dos assentaments tan propers: en poc més d'un quilòmetre, trobem una ciutat romana (Aeso) i una vil·la romana (Llorís).

EN MARXA LA
RECUPERACIÓ DEL
SENDER FINS A LA
VIL·LA ROMANA DE
LLORÍS (ISONA) PER
POSAR EN VALOR EL
PATRIMONI ROMÀ
DEL PIRINEU

L'actuació inclou un ampli ventall de tasques: la senyalització d'un itinerari des del nucli d'Isona, l'ampliació de la part excavada a la vil·la, la consolidació dels murs, l'habilitació d'un recorregut a l'interior i l'elaboració de plafons informatius. Aquests inclouran una recreació en 3D d'algunes zones de la vila, per tal de reproduir els detalls interiors de les cambres i poder observar amb vídeos en 360° com eren aquests espais originalment.

Totes aquestes accions van encaminades a convertir l'espai en un atractiu turístic de la zona. Permetrà conèixer millor el jaciment i el patrimoni arqueològic de l'època romana a Isona, una tasca que es continuarà gràcies a un projecte de recerca de la Universitat de Barcelona que preveu fer-hi excavacions anualment. També ajudarà a consolidar els murs per prevenir el deteriorament del jaciment. L'objectiu principal de l'actuació és traslladar al gran públic l'interès d'aquest monument, utilitzant-hi recursos visuals.

Per tal de potenciar el jaciment, el Consell Comarcal del Pallars Jussà ha impulsat l'acció 'Tematització de la xarxa de senders: senders històrics de l'època romana'. Les obres, formen part del projecte FEDER 'Valorització del Patrimoni Cultural i Natural per a la dinamització turística del Pallars Jussà'. El 50% del pressupost, que ascendeix a 120.000€,



El sender que connecta Isona amb Llorís.

està cofinançat pel Fons Europeu de Desenvolupament Regional FEDER de la Unió Europea en el marc del Programa Operatiu FEDER de Catalunya 2014-2020, amb la col·laboració de la Diputació de Lleida i l'Ajuntament d'Isona i la Conca Dellà.

La iniciativa pretén convertir aquest camí en una marca turística que potencii el patrimoni romà del Pirineu, tenint en compte que la ciutat d'Aeso s'origina pels passos transpirinencs de la dominació romana. De fet, varies de les rutes utilitzades pels romans són en gran part, les que

avui en dia utilitzen les persones que practiquen senderisme al Pallars Jussà.



Epicentre,
centre de visitants del Geoparc.
Passeig del Vall, 13
25620 Tremp
973 65 34 70
epicentre@pallarsjussa.cat
www.pallarsjussa.net/ca/epicentre

ceipallarsjussà
centre d'empreses innovadores




Edifici CITA
Carretera C-13 km. 90,2
25630 Talam

f www.facebook.com/cei.pallarsjussa
www.xarxaceilleida.cat/centres/ceipallarsjussa
dinamitzacioeconomica@pallarsjussa.cat
 973 650 187

El Pallars Jussà disposa d'espais per a emprenedors i teletreballadors!

Realitzem formacions per enriquir
el teu talent empresarial

Organitza:






Amb el suport de:






*Per admirar grans obres
d'art contemporani
no cal anar a
Londres*



HOTEL PLAZA
ANDORRA

Un mundo de exclusividad en el downtown de Andorra

TOTALMENTE RENOVADO, DESCÚBRELO A HOTELPLAZAANDORRA.COM





filmusical.com

MÚSICA SENSE TAXES

PER AMBIENTAR EL TEU NEGOCI



Amenitza el teu espai amb cançons originals i de qualitat, de l'estil més adient al teu local. En només 3 passos:

1 TRIA LA TEVA L·LICÈNCIA

En funció dels metres quadrats:

50 m ²	100 m ²	350 m ²
11,90 €/mes	16,90 €/mes	21,90 €/mes

Per locals més grans o varis establiments: consulta'ns.

2 TRIA EL TEU CANAL:

FASHION LOUNGE JAZZ POP-ROCK CLÀSSIC

O demana'ns una ràdio 100% personalitzada amb missatges i megafonia propis.

3 GAUDEIX DE LA MÚSICA

I oblidat de pagar cànons a les societats de gestió.
Entra a www.filmusical.com.



L'ALT PIRINEU I ARAN REFORÇA LA IMATGE TERRITORIAL DE LA MARCA PIRINEUS AMB LA CAMPANYA

TERRITORI NATURA

LA CAMPANYA FA UNA OFERTA DE TURISME RURAL I DE NATURA MOLT ADAPTADA A LES PRECAUCIONS NECESSÀRIES PER LA COVID-19



Les oficines de turisme de les comarques de l'Alt Pirineu i Aran i del Consell General d'Aran han impulsat la campanya "Territori Natura", amb la implicació directa del patronat de turisme de la Diputació de Lleida i l'Agència de Turisme de Catalunya mitjançant la Marca Pirineus.

Arran de la demanda expressa dels agents privats del sector turístic, per tal de reforçar la destinació Alt Pirineu i Aran, i aprofitant les sinergies dels ens responsables de la promoció turística del territori, es vol reforçar el missatge de territori saludable i autèntic associat al concepte Territori Natura.

Amb un format de pregunta, en aquest cas necessites..., s'exposen quatre conceptes clau, com ara aire, espai, temps i llibertat, per finalment poder donar una resposta en forma de Troba'l a l'Alt Pirineu i Aran.

La campanya la conformen quatre vídeos d'una durada de 30 segons, un per cada pregunta, i una campanya de 20 dies a les xarxes socials, prioritàriament a Facebook i Instagram. Tota la informació de la campanya s'allotjarà a sompirineu.cat, un

portal informatiu i de recursos per a professionals de diversos sectors econòmics o temàtics que l'Institut per al Desenvolupament i la Promoció de l'Alt Pirineu i Aran (IDAPA) impulsa i als quals dona suport. L'Alt Urgell, l'Alta Ribagorça, la Cerdanya, el Pallars Jussà, el Pallars Sobirà i la Val d'Aran han treballat plegats per donar un missatge d'unitat territorial i donar suport al sector privat i conseqüentment a la promoció turística de la zona.

UN PRODUCTE DE MARCA TERRITORIAL

Es tracta, tal com ha explicat el director general de Polítiques de Muntanya i del Litoral, Albert Alins, "d'una iniciativa del territori que pretén aglutinar diferents iniciatives comunicatives per oferir una destinació saludable i autèntica sota el concepte natura com a eix central, on les activitats a l'aire lliure, el patrimoni cultural i els productes locals aporten un valor afegit. La destinació Natura reforça la presència al territori dels Parcs Naturals del Cadí Mo-



Institut per al Desenvolupament i la Promoció de l'Alt Pirineu i Aran
 Passatge de l'Alsina, 3
 25700 La Seu d'Urgell
 Tel. 973 35 55 52
www.idapa.cat
www.sompirineu.cat





AIRE, ESPAI, LLIBERTAT, TEMPS...

Vine a gaudir del nostre territori!

Trobaràs: Natura, esport, gastronomia, cultura, activitats a l'aire lliure...

RESERVA LA TEVA ESTADA A LES OFICINES DE TURISME DE L'ALT PIRINEU I ARAN

Oficina de Turisme del Patronat de La Vall de Boí

Passeig de Sant Feliu, 43.
Vall de Boí, 25527
Tel. 973 694 000

vallboi@vallboi.com
www.vallboi.com

Oficina de Turisme del Pallars Jussà

Passeig del Vall, 13.
Tremp 25620
Tel. 973 650 005

oficinaturisme@pallarsjussa.cat
www.pallarsjussa.net

Oficina de Turisme de La Seu d'Urgell

Carrer Major, 8 bx.
La Seu d'Urgell, 25700
Tel. 973 351 511

info@turismeseu.com
www.turismeseu.com

Oficina de Turisme del Pallars Sobirà

Camí de la Cabanera, s/n.
Sort, 25560
Tel. 973 621 002

turisme@pallarssobira.info
www.pallarssobira.info

Oficina de Turisme de la Cerdanya

Carretera Cruïlla N-152 N-260 s/n.
Puigcerdà, 17520
Tel. 972 140 665

info@cerdanya.org
http://www.cerdanya.org

Oficina Informacion Torística Dera Val d'Aran

Trauèssa Balmes, 2
Salardú, 25598
Tel. 973 640 688

web.torisme@aran.org
www.visitvaldaran.com

xeró i de l'Alt Pirineu, i del Parc Nacional d'Aigüestortes i Estanys de Sant Maurici”.

El director de l'IDAPA, que coordina la campanya, Pere Porta, ha emfasitzat que **“l'Alt Pirineu i Aran reuneix unes condicions òptimes i d'oportunitat per al desenvolupament, que**

pot donar resposta saludable a les quatre qüestions que planteja la campanya, aire, espai, temps i llibertat.” L'IDAPA forma part del Programa Pirineus, una iniciativa de treball conjunt liderada per l'Agència Catalana de Turisme del Departament d'Empresa i Coneixement i formada també

pel Consell General d'Aran, la Diputació de Barcelona, Ferrocarrils de la Generalitat de Catalunya (FGC), el Patronat de Turisme de la Diputació de Lleida (Ara Lleida) i el Patronat de Turisme Costa Brava Girona. Aquest programa té per objectiu la promoció internacional de la Marca Turística Pirineus.

EL CAMÍ DEL BOSC DEL CAMPEÀ

El **bosc del Campeà** és un lloc idoni per una excursió en família. Està situat a l'obac dels Cortals d'Encamp, un lloc molt conegut i accessible. És un bosc obert, de **pi negre**, on se'n poden veure exemplars ben grans enmig d'un sotabosc ric en nabius i nerets (o abarsets com es coneixen a Andorra). Una de les coses que més us cridarà l'atenció, en aquest recorregut, són els colors de l'estrat herbaci que donen un **joc de tonalitats** diferent cada època de l'any.

El camí que travessa el bosc, a l'estiu, és un jardí de flors silvestres i, els mesos de tardor, les carreroles, cama-secs, rovellons, fredolics, rossinyols o el preuat cep donen la benvinguda, mig amagats, als caçadors de **bolets**.

El recorregut arriba fins a les **fonts del Campeà**, on hi trobarem una bonica esplanada. Mentre caminem, és molt important que no ens desviem dels camins marcats perquè és **un bosc habitat per espècies protegides** com el picot negre, el mussol pirinenc o el gall de bosc, un ocell molt sensible a la presència de persones, i que agraeix els **visitors poc sorollosos**.



Aquesta és una **ruta circular**, d'uns 5 quilòmetres amb un desnivell de més /menys 300 m, però si la volem encara més fàcil, la podem fer d'anada i tornada arribant fins a les Fonts i tornant. Enmig de l'itinerari hi trobarem un berenador i una sorpresa per als més petits: l'Enko, el Tamarro d'Encamp, un personatge de la **tradicció popular pirinenca**, convertit ara en una figura de fusta de grans dimensions que, conjuntament amb altres sis, configuren una ruta per tota Andorra pensada perquè els xics de la família entrin en contacte amb la natura. La ruta es diu *Troba el Tamarro*.

L'itinerari es pot iniciar des de diferents punts, un d'ells és el rocòdrom dels Cortals, poc després del km 8 de la carretera secundària



Enko, el Tamarro d'Encamp

dels Cortals CS-220, a la parròquia d'Encamp (42° 32' 19", 01° 37' 50"), on hi podem aparcar el cotxe.

Aquesta és una ruta molt interessant per gaudir-la amb un guiatge professional, ja que l'**experiència ecoturística** amb un bon coneixedor de la fauna i la flora ens farà descobrir els secrets, en aquest cas desconeguts, d'aquest bosc de muntanya.



Oficines de turisme

Encamp-Centre
(+376) 731 000
turisme@encamp.ad
www.encamp.ad

El Pas de la Casa
(+376) 755 100
turismepas@encamp.ad





encamp
el pas de la casa



Destí Muntanya, Experiència Senderisme

29

rutes per descobrir els secrets
de la natura, aquesta tardor, a Andorra

www.encamp.ad



L'expressió cultural es manifesta a través de múltiples canals. Un dels més visibles és damunt dels escenaris i als carrers i les places de pobles, viles i ciutats. La música en viu, el teatre, la dansa, el circ... posen de relleu l'empenta cultural d'una comunitat. L'Alt Urgell compta amb més de quaranta intèrprets i grups que ofereixen actuacions en públic. El Consell Comarcal n'ha elaborat un catàleg, amb una fitxa per a cadascuna de les propostes en què hi figura un text de presentació, el tipus d'actuació, el catxet i les dades de contacte, juntament amb enllaços als seus webs i xarxes socials. El catàleg ha estat tramès als ajuntaments de la comarca per tal que disposin d'una bona base de dades a l'hora de programar els seus actes culturals i festius.

A l'Alt Urgell té un pes específic molt destacable la música popular i tradicional, de tal manera que gairebé la meitat de les propostes del catàleg s'emmarquen en aquest estil. Això s'explica en gran part per la tasca que porta a terme, des de fa més de deu anys, l'Escola Folk del Pirineu, amb seu a Arsèguel i que desplega cursos de formació arreu del territori. I, si anem més enrere, tampoc no és aliena a aquest fenomen la mítica Trobada amb els Acordionistes del Pirineu, amb origen també a Arsèguel.

La comarca té, per tant, un gran planter de músics folk, agrupats en formacions com ara Diàdona, Astorets del Pirineu, Corda a la Manxa, Duet Daura, Duet la Tupina, El Pont d'Arcalís, Extremòfils, La Fenella, La Sonsoni, La Viu-Viu, Orquestrina Trama o Trio Tico. Paral·lelament, s'han posat en marxa projectes musicals

L'ALT URGELL

RESPIRA CULTURA



Trobada amb els Acordionistes del Pirineu a Arsèguel.

CCAU

d'arrel popular i tradicional però amb una interpretació contemporània, com és l'exemple d'Arnau Obiols i el seu concert Tost. Altres iniciatives van cap a fusions amb altres gèneres, com el jazz, amb el duet Dijazzònic o l'Impro Folk Quintet, o la bossa nova i el flamenc, en el cas d'Odara Trio. Per la seva part, Clàudia Colom ofereix una visió personal de la música tradicional a través de cançons de composició pròpia.

Altres propostes són el pop d'Estació 67, la fusió de jazz i tango de Guitarbellows, el pop folk íntim d'Heura Gaya o la cançó d'autor de Quim Sabaté. Pel que fa a la música clàssica, l'Alt Urgell compta amb el Cor de Cambra Caterna, la Coral Signum i l'Or-

questra de Cambra Cadí. Finalment, els grups Bugatti i Laser i els solistes Jordi Rojals i Miquel Comella ofereixen música de ball.

Més enllà de la música, també formen part del catàleg les històries de petit format de Produccions Odradek, el grup de teatre Pirineus Creatius, l'artista de circ Yldor Llach, el mag Ivan, la Colla Gegantera i Grallera de la Seu d'Urgell, els Bastoners i Grups de Danses de Peramola, el grup de percussió Batokatú d'Oliana i el Grup de Diables de l'Alt Urgell.



Consell Comarcal de l'Alt Urgell

Passeig de Joan Brudieu, 15

25700 La Seu d'Urgell

Telèfon: 973 35 31 12

www.ccau.cat

ANNAU OBIOLS

GRUP DE DIABLES DE L'ALT URGELL

CATI PLANA I PAU PUIG

QUIM SABATÉ

ELÍAS FERNÁNDEZ

ASTORETS DEL PIRINEU

DUET DAURA

BATONATÚ OLIANA

DIÀDONA

HEURA GAYA

MIQUEL COMELLA

TRIO TICO

CLÀUDIA COLOM

ORQUESTRA DE CAMBRA CADÍ

COLLA GEGANTERA I GALLERA LA SEU

DIJAZZÒNIC

ODARA TRIO

CORAL SIGNUM

ESTACIÓ 67

DUET LA TUPINA

LA FENELLA

PRODUCCIONS ODARDEH

TRIKIMÀGIA

DUET LASER

DUO PEPÓN I NIKE

YLDOR LLACH

ORQUESTRA TRAMA

LA SONSONI

JORDI ROJALS

TREN SEEGER

EL PONT D'ARCALÍS

CORDA A LA MANXA

IMPRO FOLK QUINTET

LA VIU-VIU

CINEMA A LA FRESCA

GUITARBELLOWS

PIRINEUS CREATIUS

BASTONERS I DANSES DE PERAMOLA

CATEVA

EXTREMÒFILS

BUGATTI

CREEM CULTURA A L'ALT URGELL

Quaranta propostes de música, teatre, dansa, circ, cinema, batukada, diables i gegants

LA SEU D'URGELL

ET SORPRENDRÀ...



...PELS SEUS RACONS

La Seu és una ciutat amb més de dos mil anys d'història. Des de la construcció de la primera catedral, ja al segle VI, és la seu de l'important i històric bisbat d'Urgell. La ciutat d'Urgell ha tingut una activitat creixent que ha deixat innombrables signes dels diferents temps pels quals ha passat. Passejant pels carrers històrics del centre pots trobar multitud de detalls, racons i edificis monumentals que constitueixen en una autèntica lliçó d'història des de l'època romana fins als nostres dies.

El patrimoni monumental de la Seu d'Urgell, amb la catedral de Santa Maria, única catedral romànica conservada íntegrament a Catalunya, el claustre i l'església de Sant Miquel i el Museu Diocesà, la situen entre les ciutats més importants de tot el Pirineu.

Deixa't sorprendre i sigues testimoni dels dos mil anys d'història escrits pels racons de la ciutat.

...PEL SEU PAISATGE

La Seu d'Urgell, ubicada al cor del Pirineu i centrada entre els dos parcs naturals més grans de Catalunya: el Parc Natural de l'Alt Pirineu i el Parc Natural del Cadí - Moixeró. Per això, aquesta privilegiada vila és un punt de sortida ideal per a visitar tots dos parcs i recórrer camins i senders. L'oferta et permetrà recórrer diferents rutes a peu o en bicicleta. Rutes que són de diferents tipus i nivells. De ben segur, n'hi ha una per a tu.

Deixa't portar pel ritme natural d'aquestes terres i aquests paratges. Relaxa't i gaudeix amb tots els sentits dels beneficis d'un entorn ric i privilegiat.

...PER LES POSSIBILITATS QUE T'OFEREIX

Si el teu estil és participar activament i descobrir noves emocions, la Seu és el teu destí ideal. Podràs practicar ràfting, piragüisme, BTT, senderisme, córrer amb karts, volar en parapent o practi-



car el golf... amb les primeres nevades calçar-te uns esquís i practicar esquí nòrdic a les estacions de Sant Joan de l'Erm o Tuixent - La Vansa o bé anar a 'caçar' bolets ara que comença la tardor.

Deixa't portar i viu experiències úniques i inoblidables.

...PEL TREBALL DE LA SEVA GENT

L'oferta culinària compta amb una gran varietat d'establiments. En tots els casos, l'èxit està asse-



Turisme de la Seu d'Urgell
C/ Major, 8
25700 La Seu d'Urgell
Tel. 973 351 511
info@turismeseu.com
www.turismeseu.com

gurat perquè la cuina del Pirineu està fonamentada en la qualitat de la matèria primera i els productes autòctons.

A la comarca, gaudim tot l'any de productes làctics, gràcies a les D.O.P. i als petits productors artesans, molts d'ells reconeguts internacionalment.

Deixa't sorprendre, aquí, el producte ecològic i artesà no és una moda. És la manera de viure i d'entendre la gastronomia de la gent del país.

...PER LA SEVA HOSPITALITAT

L'oferta hotelera i comercial és igualment àmplia, el tracte familiar, proper, és l'autèntic segell de qualitat del sector hostaler i co-



mercial de la comarca gràcies al qual sempre seràs un client únic i et sentiràs com a casa.

Deixa't cuidar.

...COM A NOSALTRES CADA MATÍ

Perquè a la Seu trobaràs allò que t'esperes però també moltes coses que ni t'imagines. Perquè la Seu, a part de tenir una catedral romànica única, de trobar-se al peu del parc natural més gran de Catalunya i de comptar amb les instal·lacions olímpiques del Parc del Segre, s'hi amaguen un munt

d'ofertes culturals, gastronòmiques, esportives i lúdiques com no t'havies imaginat mai.

Tant si fa fred com si fa calor, practica turisme de proximitat.

Viu experiències úniques i inoblidables...

LA SEU D'URGELL ET SORPRENDRÀ!

... i aquesta temporada, quan vinguis a la Seu d'Urgell, fes-te una #seufie en família i guanya un cap de setmana a la comarca.

Pots consultar les bases al nostre web: www.turismeseu.com
#seufie
#turismeseu
#laseudurgell

Et sorprendrà!

La Seu d'Urgell

#seufie
#turismeseu
#laseudurgell

www.turismeseu.com

etiqueta'ns

LA VIA ROMANA I

UNA PASSEJADA PER LA HISTÒRIA DE SANT PAU DE SEGÚRIES



parlant de l'arranjament i conservació d'aquest mil·lenari camí.

Des de l'origen de la via, de ben segur, que també si feren feines de millora, l'erosió per fenòmens meteorològics obligaven a un regular manteniment.

És molt possible que fossin els devastadors terratrèmols dels anys 1427 i 1428, els que provoquessin els desperfectes més importants, quedant molt malmesa en diferents punts i en un estat força precari que pràcticament s'estendria per espai de més de dos-cents anys, sent practicable només per a cavalcadures i a peu.

Tot i això el camí continuà sent encara la principal via de comunicació entre Olot i Camprodon i lògicament petites reparacions segur que s'hi feren.

Fins no fa pas massa anys, era el camí més curt per anar de la Vall de Camprodon fins a la Garrotxa i era utilitzat per la gent que treballava els camps, i per tots els que anaven als diferents mercats, com a via de càrrega i de traginers.

El Mil·liari

L'any 2018, en commemoració dels 25 anys de la caminada per la Via Romana, l'ajuntament de Sant Pau de Segúries, va instal·lar a l'entrada de la vila, el monument denominat Mil·liari, de l'artista Domènec Batalla.



La via romana del Capsacosta havia estat l'única via de pas existent entre l'Empordà i els Pirineus. Segons sembla, podria tractar-se d'un brancal secundari de la Via Augusta, que cobria el trajecte entre Besalú i Coll d'Ares. L'únic tram conservat transcorre entre Sant Pau i la Vall de Bianya. Amb una longitud de 8 km, l'any 2015 va ser declarat Bé Cultural d'Interès Nacional.

Hi ha diverses parts de la calçada a on encara és ben apreciable la forma de construcció, els trencaigües, i la manera de fer el traçat per tal de guanyar el desnivell. Les primeres referències escrites sobre la història de l'antiga via romana del Capsacosta daten del segle XVII,



Ajuntament de Sant Pau de Segúries
c. Guàrdia, 11
17864 Sant Pau de Segúries
972 747 005
ajuntament@santpauseguries.cat
www.santpauseguries.cat

EL PONT MEDIEVAL

Sant Pau de Segúries posa al descobert els vestigis d'un pont medieval de gran interès històric i arqueològic. Aquest pont, conegut popularment com el Pont vell de la Rovira, representa un dels valors més interessants en el patrimoni de Sant Pau juntament amb la coneguda Via romana. Segons es desprèn dels estudis històrics el pont creuava el riu Ter, el camí ral que conduïa a Camprodon i a l'estratègica frontera de Coll d'Ares, per una banda i per l'altra cap a Olot i Girona. Aquesta via de comunicació havia estat l'hereva de la mil·lenària via romana.



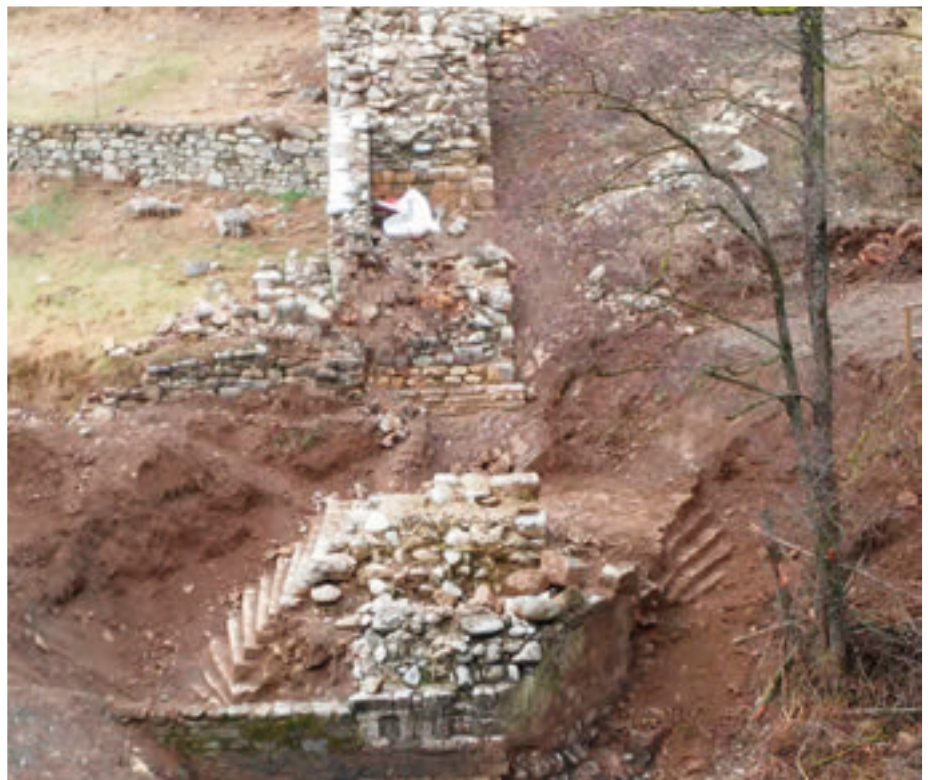
Des de l'any 2015, l'ajuntament ha impulsat un pla de descoberta de les restes i un estudi per aprofundir en les característiques i valors d'aquesta troballa. Aquests estudis estan dirigits per l'arqueòleg i historiador, Joan Llinàs, amb la intervenció de l'empresa Atri Cultura i Patrimoni, a més de la col·laboració de diferents estudiosos del municipi i de la vall de Camprodon.

El pont data del segle XIV i es considera com una obra arquitectònica de gran qualitat tant pel que fa a l'estructura com per la qualitat constructiva on els materials utilitzats. Els estudis de l'arqueòleg Joan Llinàs exposen que el pont està bastit amb pedra i morter de calç amb una obra vista feta de carreus de pedra calcària ben treballats, escairats i disposats formant filades regulars.

L'ajuntament té previst de continuar en les obres de restauració de la zona i fer els estudis adequats per realçar aquest element medieval que passa a augmentar el patrimoni del municipi.

Sant Pau ha estat al llarg de la història un enclavament determinant en les comunicacions de la península Ibèrica amb Europa.

Visitar el pont medieval, és una passejada per la història i que serveix per comprovar els valors patrimonials de Sant Pau de Segúries.



Fotos: Joan Llinàs i Jacint Lapedra

PARC NATURAL DE LE

PARC NATURAL

AMB CARTA EUROPEA DE TURISME SOSTENIBLE

El Parc Natural de les Capçaleres del Ter i del Freser és un exemple de mosaic paisatgístic d'alta muntanya molt valuós ecològicament, amb zones que inclouen diverses espècies endèmiques dels Pirineus i una gran mostra de fauna i vegetació.

Aquest espai natural compta amb la Carta Europea de Turisme Sostenible, aquesta acreditació, que atorga la Federació EUROPARC, serveix per confirmar el compromís d'aquest espai natural protegit a desenvolupar activitats turístiques tenint en compte el respecte pel medi ambient i la sostenibilitat.

RIQUESA NATURAL

Aquest espai, que té 12.500 hectàrees ubicades en vuit municipis del Ripollès, esdevé un magnífic espai natural d'alta muntanya que permetrà augmentar el grau de protecció de l'espai d'interès natural, impulsat pel Departament de Territori i Sostenibilitat de la Generalitat de Catalunya.



LA FLORA I FAUNA

El parc acull una gran diversitat de fauna i de flora protegida. Hi destaquen les aus com l'àliga daurada o l'arpella pàl·lida, mamífers com l'isard, mol luscus endèmics, el ratpenat de cova o el cranc de riu autòcton, entre altres.

La vegetació dominant, en aquest nou parc natural, són els prats alpins i subalpins, i les pinedes de pi negre amb neret ocupen les zones inferiors als 2000 metres d'altitud.

Mentre que a les parts més baixes hi creixen rouredes i pinedes de pi roig, que han tingut una important expansió arran de l'aprofitament fustaner.

ES CAPÇALERES DEL TER I DEL FRESER

NATURAL



Consell Comarcal del Ripollès

Carrer del Progrés, 22
17500 Ripoll
972 70 32 11
www.ccripolles.cat

Ajuntament de Queralbs

Plaça de la Vila, 3
17534 Queralbs
972 72 73 61
www.ajqueralbs.cat

TURISME VERD

Aquest Parc serà un bon catalitzador de l'economia verda enfocada al turisme agroalimentari, l'ecoturisme, els serveis d'informació i interpretació, la restauració del patrimoni natural i cultural, les activitats d'aventura o d'observació de la natura.

PUBLICITAT

Lersa
COMERCIALIZADORA



L'energia del Ripollès



C. Sant Pere, 6 - 17500 RIPOLL
Tel. 972 70 00 94 - Fax 972 70 37 03
lersa@lersaelectricitat.com
www.lersaenergia.com





26 FESTIVAL DE JAZZ COSTA BRAVA

A causa de la COVID-19, el Festival de Jazz Costa Brava s'adapta a la nova situació sanitària i adopta mesures d'higiene, protecció i control d'aforament a tots els concerts i activitats programats.

- Aforament limitat.
- Entrada gratuïta amb inscripció prèvia obligatòria a l'Àrea de Cultura, tel. 972 61 11 72 per a tots els concerts a Els Ametllers.
- En el moment de fer la reserva d'entrades caldran noms, cognoms i telèfon dels assistents.
- Concert al TMP. Roberto Fonseca (10 d'octubre). Reserves i vendes a l'Àrea de Cultura, tel. 972 611172. Preu: 20 €.
- Activitat Jazz&Kids (8 d'octubre). Reserves a la Biblioteca: tel. 972 30 48 09.
- Concert Can Genís (8 d'octubre). Reserves a l'Àrea de Joventut: tel. 972 61 31 04.
- Projectió Jazz&Cinema (8 d'octubre). Una hora abans de la projectió a la taquilla del TMP.
- Serà obligatori l'ús de la mascareta tant per accedir al recinte com durant tota l'activitat i caldrà seguir les indicacions del personal de l'organització.
- Serà obligatori l'ús de gel hidroalcohòlic a l'entrada.
- L'obertura de portes serà mitja hora abans.
- L'assignació de les localitats anirà a càrrec de l'organització i no es podran canviar els seients assignats.

DIJOUS, 8 D'OCTUBRE

• **17.30 h** Pati de la Biblioteca: **Jazz&Kids**. Activitat musical familiar Pintajazz. Música i pintura en directe per descobrir els colors del jazz. Companyia Pauerkids. Pau Morales (veu, guitarra i pintura en viu) i Santi Fontclara (guitarra). Gratuït. Reserva d'entrades a la Biblioteca, telèfon 972 30 48 09.

Organitza: Biblioteca de Palafrugell.

• **20.00 h** Pati de Can Genís: **Gambardella** (Psychedelic Jazz Rock Fusion). **Oscar Altaba** (bateria), **Jaime L. Pantaleón** (guitarra i sintetitzadors) i **Victor Teller** (baix). Gratuït. Reserva d'entrades a Can Genís, telèfon 972 61 31 04 (de 17.00 a 20.00 h). Organitza: Nosa Col·lectiu i l'Àrea de Joventut.

• **22.00 h** TMP: **Jazz&Cinema**. Projectió de la pel·lícula **Ascensor para el cadalso** (1958). Versió original francesa subtítolada. Direcció: Louis Malle. Protagonistes: Jeanne Moreau i Maurice Ronet. Música: Miles Davis. Gratuïta. Entrades: ½ h abans a la taquilla del TMP. Organitza: Cine Club Garbí.

DIVENDRES, 9 D'OCTUBRE

• **20.00 h** Els Ametllers: **Amadeu Casas Trio**. Amadeu Casas (guitarra i veu), Matias Miguez (baix elèctric) i Salvador Toscano (bateria). Gratuït. Reserva d'entrades a l'Àrea de Cultura, telèfon 972 61 11 72.

DISSABTE, 10 D'OCTUBRE

• **12.00 h** Els Ametllers: **L'Energia Big Band + Combos de L'Escola**

de Música de Palafrugell. Gratuït. Reserva d'entrades a l'Àrea de Cultura, telèfon 972 61 11 72.

• **21.00 h** TMP: **Roberto Fonseca 3T**. Roberto Fonseca (piano), Yandy Martinez (contrabaix) i Ruly Herrera (bateria). Preu: 20 €. Reserva d'entrades a l'Àrea de Cultura, telèfon 972 61 11 72.

DIUMENGE, 11 D'OCTUBRE

• **12.00 h** Els Ametllers: **Gili-Romaní Hot Jazz Cats**. Ricard Gili (trompeta i veu), Oriol Romaní (clarinet), Federico Mazzanti (piano), Queral Camps (contrabaix) i Xavi Hinojosa (bateria). Gratuït. Reserva d'entrades a l'Àrea de Cultura, telèfon 972 61 11 72.

• **18.00 h** Els Ametllers: **Quartet Minvant**. Guillem Payaró (flauta), Angel Bahí (piano), Guillem Soler (baix) i Jordi Morell (bateria). Gratuït. Reserva d'entrades a l'Àrea de Cultura, telèfon 972 61 11 72.

DILLUNS, 12 D'OCTUBRE

• **12.00 h** Els Ametllers: **Myriam Swanson - Magnolia**. Myriam Swanson (veu), Francesc Capella (piano), Paco Weht (contrabaix) i Xavi Hinojosa (bateria). Gratuït. Reserva d'entrades a l'Àrea de Cultura, telèfon 972 61 11 72.



Ajuntament de Palafrugell
Carrer de Cervantes, 16
17200 Palafrugell, Girona
Tel. 972 61 31 00
www.palafrugell.cat
www.palafrugellcultura.cat

AQUEST ANY, MÉS SEPARATS
PERÒ NO ATURATS

26

FESTIVAL

DE

JAZZ

COSTABRAVA

8 / 12

OCTUBRE

2020

- PALA FRUGELL -

JAZZ&KIDS: PAUERKIDS

GAMBARDELLA

JAZZ&CINEMA

AMADEU CASAS TRIO

L'ENERGIA BIG BAND + COMBOS E.M.P

ROBERTO FONSECA TRIO

GILI-ROMANÍ HOT JAZZ CATS

QUARTET MINVANT

MYRIAM SWANSON/MAGNOLIA



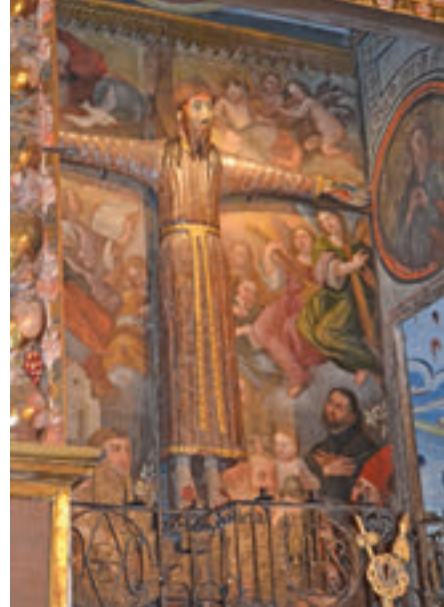
ajuntament de
palafrugell
cultura

festi-
val
de
JAZZ
COSTA
BRAVA

WWW.PALAFRUGELLCULTURA.CAT

BEGET

UN PUNT DE REFERÈNCIA EN EL TURISME DE CAMPRODON



us traslladarà al passat. Beget també compta amb dos ponts medievals encantadors.

A causa del seu petit tamany, Beget és fàcilment visitable en una hora, per la qual cosa us recomanem la pràctica del senderisme pel seu entorn. Un lloc màgic són les Gorgues de Beget (o Riera de Salarsa), un indret amagat al bell mig de la natura, d'aigües transparents sota un salt d'aigua, de terra de pedra i una petita platja de còdols.

Beget és considerat popularment com un dels pobles més bonics de tota Catalunya. Segons es desprèn d'un estudi fet per un dels principals portals de viatges, Atrápalo, a través de la seva web, juntament amb Barcelona és un dels principals destins dels visitants a Catalunya. Aquestes dades s'han presentat en el decurs de la darrera edició del saló Fitur de Madrid, Feria Internacional de Turismo.

El fet d'ésser un poble molt petit i el seu difícil accés, han fet que aquest municipi normalment no aparegui en la llista del turista mitjà, fet que també ha ajudat al fet que el seu encant es mantingui intacte.



Beget compta amb el segell "Pobles amb encant", que atorga l'Agència Catalana de Turisme de la Generalitat de Catalunya. Es tracta d'una acció emmarcada en la voluntat del consistori de reivindicar la riquesa estètica de Camprodon i la Vall de Camprodon. Entre al-

tres mesures, en els darrers mesos també s'han dut a terme tasques de neteja i condicionament a Beget, impulsades per l'ens municipal conjuntament amb el Consorci de l'Alta Garrotxa, per conservar i els seus encants naturals, arquitectònics i patrimonials.

Com a principal lloc d'interès, a part dels seus carrers i edificis, trobem l'església de Sant Cristòfol, una joia romànica destacable pel seu altar, ple de colors daurats, blaus, vermells i verds vius i una talla de fusta de Crist en majestat que



**Oficina de turisme
de Camprodon i la Vall**

C/ Sant Roc, 22
17867 Camprodon
Tel. 972 740 010
Fax: 972 130 324

www.turismecamprodon.cat
www.camprodon.cat
valldecamprodon.org
turisme@camprodon.cat
turisme@valldecamprodon.org



“Poble amb encant” és una marca que reconeix l’atractiu i la bellesa de pobles, independentment que siguin municipis, amb un nombre acotat d’habitants (menor a 2.500). Tots els membres adherits han de ser amb “encant”, entès aquest com un atractiu o bellesa especial, en el seu conjunt, que captiva i enamora el visitant i que ve donat precisament per la conjunció d’aspectes i elements arquitectònics, urbanístics, patrimonials, mediambientals i turístics. Un comitè d’experts format per professionals destacats i reconeguts d’àmbits diferents, i per representants de l’ACT, avalua i valida les sol·licituds d’accés al segell d’acord amb el compliment dels requisits marcats, com pot ser, per exemple, el domini d’idiomes per part del personal de les oficines de turisme. L’adhesió al segell aporta diversos beneficis, com l’increment de la visibilitat a webs i xarxes socials, l’accés a formacions de millora de la competitivitat o l’acompanyament i el suport a la comercialització.

Josep Martínez Lozano posa els peus per primer cop a Llançà l'any 1946 i inicia el seu treball a través de l'oli al costat de Joaquim Terruella; al mateix temps, s'inicia en l'aquarel·la de la mà de Ramon Reig a Figueres. És aleshores quan li neix la passió per aquesta tècnica. Conversant amb el seu mestre, neix la idea de crear un petit santuari on preservar i donar la importància que es mereix a l'aquarel·la, ja que mai no havia estat respectada com a tècnica principal o tècnica pictòrica, sinó que més aviat se l'havia considerat sempre una tècnica secundària o preparatòria.



Amb la voluntat de dur a terme aquell somni, l'any 1989 Josep M. Martínez Lozano fa una donació a l'Ajuntament de Llançà d'un centenar d'aquarel·les de la seva col·lecció particular, i és així com l'Ajuntament crea el Museu de l'Aquarel·la - J. Martínez Lozano. En el moment de crear-se, es converteix en el primer museu dedicat a aquesta tècnica de tot Europa i converteix Llançà en un centre de visita obligada per a tots els amants de la tècnica de l'aigua i el paper.

La majoria de les aquarel·les que formen part de la donació fundacional duen la firma de l'artista mateix, però moltes d'altres eren aquarel·les que el pintor havia anat col·leccionant amb el pas dels anys i que duen la signatura de grans noms com ara Ramon Reig, Frederic Lloveras, Guillem Fresquet i Emili Grau Sala. En l'actualitat, el Museu té un fons de més de 200 aquarel·les.



MUSEU DE L'AQUAREL·LA

LLANÇÀ



J. MARTÍNEZ LOZANO

Va ser un pintor marcat de ben petit per la mort de la seva mare i la difícil situació que vivia el país. En tot moment va tenir clar que la seva vocació era la pintura i de jove va marxar de casa per poder complir el seu somni. Va tenir com a mestres Domingo Soler, Ramon Sanvisens, Ramon Reig, Giuseppe Cherubini i Joaquim Terruella, i de tots ells va ser capaç d'absorbir allò que més necessitava per millorar la seva obra, però també es va sentir fortament arrelat o inspirat en grans mestres de la pintura com Francesc Gimeno, Sorolla, Van Gogh i Marià Fortuny, de qui admirava profundament l'obra. Amb uns inicis més centrats en el paisatgisme i el figurativisme més clàssic, cada vegada aprofundeix més en el color i la llum,

sense deixar de banda la composició, la tècnica del dibuix i la perspectiva. J. Martínez Lozano acaba portant la seva obra cap al postimpressionisme i en algun moment frega els límits de l'abstracció, però sense acabar-hi d'entrar ni sentir-s'hi còmode. Tot i que era coneguda la seva passió per l'aquarel·la, ell mai no se sent tancat en una sola tècnica pictòrica, i desenvolupa i treballa tant l'oli com l'aquarel·la.

Enèrgic i nerviós, obre múltiples estudis a diferents ciutats i països al llarg de la seva vida, però vertaderament on estableix fortes vinculacions i se sent com a casa és en el que ell anomenava el seu triangle, format per Llançà, Terrassa i Montblanc. A mesura que madura com a persona, també ho fa com a pintor, i els premis i reconeixements són constants com més avança la seva carrera, però el que li arriba per sorpresa i el satisfà especialment és ser membre numerari de la Reial Acadèmia Catalana de Belles Arts de Sant Jordi.



Museu de l'Aquarel·la
Plaça Major, s/n
17490 Llançà
972 12 14 70
www.mda.cat



MUSEU DE L'AQUAREL·LA
J. Martínez Lozano

LLANÇÀ,
CAPITAL DE L'AQUAREL·LA



Ajuntament de Llançà
www.llanca.cat



Museu de l'Aquarel·la
J. Martínez Lozano

Plaça Major, s/n
17490 Llançà (Girona)
T. 972 12 14 70
mda@mda.cat
www.mda.cat

Horaris:

Dilluns: de 9h a 13h
De dimarts a divendres: de 9h a 13h i de 17h a 20h
Dissabtes: de 10:30h a 13h i de 17h a 20h
Diumenges: de 10:30h a 13h

LA RUTA DEL TER

La Ruta del Ter, creada i gestionada pel Consorci del Ter (www.consorcidelter.cat), és un recorregut que ressegueix el curs del riu Ter i que es pot fer tant a peu (ruta senderista), com en bicicleta (ruta ciclista). Enllaça dos pols d'atracció turística: els Pirineus i la Costa Brava. L'itinerari ofereix la possibilitat de conèixer i descobrir el riu, des del seu naixement a Ulldeter (Setcases), a 2.200 metres dins el Parc Natural de les Capçaleres del Ter i del Freser, fins a la desembocadura a la Mediterrània, a la Gola del Ter (Torroella de Montgrí – l'Estartit), al Parc Natural del Montgrí, les Illes Medes i el Baix Ter. Bona part del recorregut està inclòs a la Xarxa Natura 2000.

La ruta permet descobrir el llegat que el riu ha anat deixant a banda i banda de les seves ribes, símbols del dinamisme de la seva gent. També s'hi pot observar un paisatge canviant: alta muntanya alpina, mitja muntanya, agrari, costaner, urbà, riberenc i aiguamolls. Al llarg del seu recorregut es distingeixen clarament cinc paisatges lligats a territoris molt diversos entre si: Pirineus, Meandres d'Osona, Embassaments de Sau-Susqueda-el Pasteral, del Pasteral a Girona i Plana del Baix Ter.

En la major part del recorregut, ambdues rutes, senderista i ciclista, comparteixen traçat, sobretot a partir de la pista dels embassaments. Durant la ruta hi ha una senyalització específica de seguiment que permet seguir el traçat de principi a fi. La ruta a peu, està marcada de color verd, i la ruta en bicicleta, de



color vermell grana. La majoria de senyals estan col·locades en pals de senyalització existents i fanals; també trobareu pilones indicadores, adhesius i marques pintades en arbres i/o pedres. A vegades, per causes diverses, la senyalització pateix desperfectes i pot causar confusió a l'usuari. Per aquest motiu, es recomana baixar els tracks GPS de la pàgina web de la Ruta del Ter (www.rutadelter.cat), ja que poden ser útils per no perdre la pista. Aquest 2018, a més, pots seguir la Ruta del Ter a través de l'aplicació Natura Local.

Entorn de la Ruta del Ter, el mateix Consorci del Ter està creant

rutes dels afluent que connecten amb la principal. És el cas de la Ruta del Gurri, la Ruta del Freser, la Ruta de la Riera de la Gorga, la Ruta de la Riera de Les Lloses, la Ruta de la Riera d'Osor, la Ruta de l'Onyar o El camí Vora-mera / Ruta del Brugent.


Ruta del Ter
Seguint el curs del riu



La ruta del Ter
93 850 71 52
972 40 50 91

comunicacio@consorcidelter.cat
www.rutadelter.cat

Descobreix el cicle integral de l'aigua amb **Aqualogia!**

A SOREA ens comprometem amb les persones i el desenvolupament sostenible. Sabem que el futur del planeta està en mans dels més petits i per això impulsem projectes com Aqualogia. Un programa educatiu gratuït per als cicles d'educació primària dels municipis on operem, que apropa el cicle integral de l'aigua als alumnes i promou la conscienciació mediambiental.

Aquest curs, el programa es digitalitza per garantir l'accés a tots els continguts interactius ja sigui des de l'aula o des de casa.

Els docents que estiguin interessats en realitzar aquesta activitat al seu centre poden tramitar la sol·licitud fins al 15/12 a través del següent formulari: <https://www.sorea.cat/ca/aqualogia>.

L'EFECTE
BLAU



SOREA



Compromesos amb els **Objectius de Desenvolupament Sostenible**





DESÈ ANIVERSARI

ESPAI ART L'ABADIA

SANT JOAN DE LES ABADESSES

L'Espai Art l'Abadia de Sant Joan de les Abadeses va celebrar el 29 d'agost la primera dècada d'exposicions, amb un concert en directe a càrrec del grup The Rusties Blues Band i una instal·lació efímera de l'artista Dolors Puigdemont. Al llarg d'aquests deu anys d'història, les parets del claustre del Palau de l'Abadia s'han omplert de creacions de tota mena i d'artistes de

renom, consolidant-se com un punt d'interès d'art contemporani allunyat de les grans ciutats, on pintures, dibuixos, gravats, escultures i fotografies s'han fusionat amb les parets i columnes del claustre gòtic del S. XV que les ha acollides.

L'acte s'hauria d'haver celebrat durant la inauguració de l'exposició col·lectiva *Escriure el paisatge, dibuixar l'existència*, que estava prevista pel 14 de març, just quan es va declarar l'estat d'alarma.

La mostra escollida per l'efemèride forma part del fons de la Fundació Vila Casas, institució que ha col·laborat amb l'Espai Art l'Abadia durant aquests darrers anys.



L'espai ha contribuït tots aquests anys a difondre i promocionar l'art contemporani amb els objectius d'apropar-lo al públic local, atraure espectadors, establir enllaços entre visitants i creadors, i esdevenir un espai per a l'intercanvi d'experiències en l'àmbit artístic.

L'exposició, que va romandre al Palau de l'Abadia fins que es va poder reobrir al públic a mitjans del mes de maig amb limitacions en l'aforament, incloïa dotze obres d'onze artistes de renom: Joaquim Chancho, David Ymbernon, Alfons Borrell, Perejau-me, Joan Ponç, Evru, Riera i Aragó, Josep Guinovart, Joan Pere Viladecans, Ramon Herreros i Stella Rahola.

Tenint en compte que durant gran part d'aquests mesos no s'havia pogut visitar, la comissió de l'Espai Art l'Abadia i la Fundació Vila Casas varen acordar ampliar-la fins al 30 d'agost de 2020, en lloc de desmuntar-la al maig com estava previst.

Ara, des del 5 de setembre i fins al 22 de novembre, al claustre s'hi pot visitar l'exposició *País Paisatge* de l'artista Gerard Sala. Les pintures, algunes de gran format, mostren amb tota la potència el clar compromís de l'artista amb l'ofici, amb les idees i amb l'actualitat social i política i el procés d'autodeterminació iniciat al nostre país aquests darrers anys.

Al segon pis del Palau, s'hi exposa *Elogi de la pintura*, una mostra de tretze escultures fetes, principalment, a partir d'elements de la natura, complementades amb antics pinzells plens de vivències, savieses i anhels del mateix artista que esdevenen un sentit homenatge a la pintura realitzada des de l'escultura.



Espai Art l'Abadia
Plaça de l'Abadia, 9
17860 Sant Joan de les Abadeses
Tel. 972 720 599
turisme@santjoandelesabadesses.cat
www.santjoandelesabadesses.cat



LLIBRES



TECNOLOGIA



MÚSICA



CINE



GAMING

....I TOT EL QUE ET FACI
SER QUI ETS.



Fnac Andorra

Av. Meritxell, 11 · AD500 Andorra la Vella
Carrer Sant Jordi, s/n · AD200 Pas de la Casa
Tel.: +376 880 000
www.fnac-andorra.com



TOT PASSA A LA FNAC

SKI&BIKE

FORFET DE TEMPORADA

FORFET DE TEMPORADA HIVERN I ESTIU
FORFAIT DE TEMPORDA INVIERNO Y VERANO

FORFET - FORFAIT	€
RESIDENT D'ANDORRA - RESIDENTE DE ANDORRA	200€
CLIENT FIDEL - CLIENTE FIEL	400€
CLIENT NOU - CLIENTE NUEVO	445€
CLIENT ALT URGELL - CLIENTE ALT URGELL	330€
INFANT AMB PACK FAMILIAR - NIÑO CON PACK FAMILIAR	75€

 **AMB GARANTIA COVID**

Fins al 28/11, consulta les tarifes més avantatjoses. // Hasta el 28/11 consulta las tarifas más económicas. - Les famílies tindran opció al preu FAMILIAR (sempre i quan formin part de la mateixa unitat familiar): 75 € per a tots els infants de 6 a 15 anys. // Las familias tendrán opción al precio FAMILIAR (siempre y cuando formen parte de la misma unidad familiar): 75 € para todos los niños de 6 a 15 años. - Forfet Ski&Bike, vàlid del 28/11/20 al 11/04/21 i del 28/05/21 a l'11/10/21. // Forfait Ski&Bike, vàlid del 28/11/20 hasta el 11/04/21 y del 28/05/21 hasta el 11/10/21

CONSULTA TOTES LES TARIFES
CONSULTA TODAS LAS TARIFAS



FORFET DE TEMPORADA SKI&NATURE GAUDEIX DE L'ESQUÍ DE MUNTANYA, RAQUETES I SENDERISME DURANT **10 MESOS L'ANY**



ELS ANIMALS SALVATGES DELS PIRINEUS EN EL SEU ESPAI NATURAL DE MUNTANYA

PARC ANIMALIER DES ANGLES

AL CAPCIR

Una de les visites preferides per als petits i els grans



HORARIS

Estiu del 10/07 al 31/08: 9 h a 18 h*

A l'hivern: 9 h a 17 h*

* Últimes entrades



DAINA REN BISÓ CABRA SALVATGE MARMOTA ISARD MUFLÓ CABIROL CÈRVOL PORC SENGLAR LLOP ÒS BRU

